

???? C-194/06

Staatssecretaris van Financiën

?????

Orange European Smallcap Fund NV

(????????????, ?????????, ????????? ?? Hoge Raad der Nederlanden)

„?????? 56—58 ?? — ????????? ?????????? ?? ????????? — ????????? ?????????? ??
???????????? — ?????????????, ?????????????? ?? ?????????????? ?? ?????????????? ?????????????? ?
????????? ?????????? ?? ?????? ? ?????????? ?? ?????? ?????????? ?? ?????????? ?????? ??????
????????????? ?? ?????? ?????????????? ?????????? — ?????????????? ?? ?????? ?????????????? ??
?????????, ?????? ?????? ?? ??????????-?????? ?? ?????????????? ?? ?????? ??????????????
?????????, ?????????? ?????????????? ?? ?????????????????????? ?? ?????????? ??????????????, ?? ??????
?? ?????????? ?? ?????? ?????? ?????????? ?????????? ?????????? ?? ?????????? ?? ??????????
????????? ?????????? — ?????????????? ?? ?????? ?????????????? ? ?????????????? ?? ?????????? ?
????????? ?? ?????????????? ?????????????? ?? ??????????, ?????? ?? ?????????????????? ??????“

?????? ?? ??????????

1. ?????????? ?????????? ?? ?????????? — ?????????????? — ?????????? ?????????????????????? —
????????????????? ?????? — ?????????? ?????????? ?? ??????????????, ?????????? ?? ?????????????????? ??
????????????? ??????????????

(???????? 56 ?? ? 58 ??)

2. ?????????? ?????????? ?? ?????????? — ?????????????? — ?????????? ?????????????????????? —
????????????????? ?????? — ?????????? ?????????? ?? ??????????????, ?????????? ?? ?????????????????? ??
????????????? ??????????????

(???????? 56 ?? ? 58 ??)

3. ?????????? ?????????? ?? ?????????? — ?????????????? — ?????????? — ?????????? ?????????????? ?
????????????????? ? ?????????? ?????????? ? ? ?????????? ?? ?????????????? — ??????????

(???? 56, ?????????? 1 ??)

4. ?????????? ?????????? ?? ?????????? — ?????????????? ?? ?????????????? ?? ?????????? ?? ? ???
?????? ??????? — ?????????????? ??? 31 ?????????? 1993 ?. ?????????????? ?? ?????????????? ??
?????????, ?????? ?????????? ?????? ?????????????? — ?????????? ?? ?????? ??????????????

(???? 57, ?????????? 1 ??)

1. ?????????? 56 ?? ? 58 ?? ?????????? ?????????????????????? ?? ?????????-??????, ?????? ??????
????????????? ?? ?????????????????? ?? ?????????????????? ?? ?????? ?????????-????????? ?????????????? ??
????????????????? ?????????????? ? ?????????? ?????????? ??????????????, ?????????????????? ?? ?? ??????
????????? ?????????????? ?? ?????????????? ?? ?????? ?????????-????????? ?????? ?????? ?????????????? ??
????? ?????????????????? ?????????????, ?????????????? ?????? ?????????????????? ?? ?????????, ?????? ??????????????
????? ? ?????????????????????????? ?? ?????????????????? ?? ?????????? ?????????-????????? ?? ?????? ??

????????, ?? ????????? ??????? ???????, ????????? ????????? ? ???? ????? ?????????-
?????? ????????? ? ? ?????????? ? ? ?????????? ?????????? ??????????

? ?????????????????? ????? ?????????? ?? ??????????????????, ?????????? ? ??????????? ?????????? ???
????????????? ?? ?????????? ? ?????????? ????????????, ?????, ?????? ?? ?? ?????????????? ?????????-
???????, ??????? ?????????????????????? ?????? ?????????????????? ? ?????????????? ?????????-?????? ?-
????? ?????????????????? ?? ?????? ? ?????????????-??????, ? ?????? ?????????????? ?? ?????? ??????
????????????????? ????? ?? ?????????????? ?? ?????????? ??????????????. ??????????????? ??????????????
????????????????????? ????? ?? ??????????? ??????????????? ?? ?????????????? ?????????????????? ?? ??????????
?????????????? ? ???????????-??????, ??????? ?????????????? ?? ?????? ?????? ??????????????? ?? ??????
?? ?????????????? ?? ??????????????, ? ??????? ?????? ?????????????????? ?????????????????? ?? ??????????????
?????????? ? ? ??????????, ?????? ? ?????????????? ?? ?????????? ?? ?????? 56 ??.

????????? ?????????????????????? ?????? ?????? ?? ??????????, ?????????????? ? ??????????, ?????????????
????????????? ?? ?????????????? ?????????????? ?? ??????????, ?????? ? ?????????? ?????? ??????????????, ?
????? ?? ?????????????? ?????????????? ?? ??????????, ?????????????? ??????????????? ??????????????? ??
?????????????? ??????????????? ? ?????????? ?????????????, ?? ?? ?? ?????? ?????????? ?????????????????? ??
????????? ?????????????????? ? ?????????? ??????????????? ?? ??-????? ??????????????????? ?? ??????????
?????????????????. ?? ??????? ?????? ?? ?????????????? ?????????????????????? ?????? ??????????????? ??
????????????????? ?? ?????????????? ??????????????? ? ?????????? ??????????, ??????? ??????????
????????????? ?? ?????????-??????, ? ?????? ?????????????-??????, ? ?????? ?? ? ??????????????, ?
?????????? ??????????, ??????????????? ?????????? ?? ??????????????? — ??????????? ?????, ??
????????????? ??????????? ?? ?????? ?????????-?????? ?????? ?????? ?????????????????? ?? ??????? ??????
????????????, ?????? ?????? ? ?????????????-?????? ?? ?????????????????, ? ?????????? ?? ??????????????
?? ?????????? ??????????????, ?????????????? ?????????????? ?? ?????????-??????, ? ?????? ?? ? ??????????
????????? ??????????, ?????? ?????????????????? ?? ?????? ?????????????? ?? ? ?????????????? ?????????? ??????.
?????????? ?????? ?? ?????????????? ?? ?????????????????? ? ???????????-??????, ? ?????? ? ??????????
????????? ?????????????? ?????????? ??????????, ?? ? ?????? ?? ?????????????????? ?????????????????? ?????
????????????? ?????????????? ?? ??????????????????? ?? ?????????????????? ?????????????????? ??
????????????????? ??????????????? ? ?????????? ??????????? ?? ?????? ??-????????????? ?? ?????????? —
????????????? ?????, ? ?????????????? ? ?????????? ??????????????. ? ??????? ?? ?????, ?? ?? ??????? ??
?????????????-??????, ? ?????? ?????????????-?????? ?? ?????????????????? ?? ?????????? ?????????????????? ??
? ??????????? ??????? ??????????, ?????????????? ?? ?????????????? ?????? ?? ?????????? ??????????????
????????????????? ??????? ?????????????????? ?? ?????? ??????????? ?? ??????? ?? ??????????????, ?????? ?? ??
??????, ?? ? ? ?????????? ?? ?????????????? ?????? ?????????????? ? ?????????????? ?????????-??????.
????????????????????? ?????????? ?????????????? ?????????????? ?? ? ??????? ? ?????????????????, ? ??????
?????????????-?????? ?? ?????????????????? ?? ?????? ?????????????????? ? ?????????????? ?????????? ??????????
?????? ?????????? ?? ??????????????, ?????? ?? ?????????????? ??????????

?? ?????? ???????, ?? ??? ?????????????? ?? ??????????????????????, ? ?????? ?? ?? ??????????, ?????????????
? ??????????, ?????????????? ?????????????? ?? ?????????? ??????????????? ? ?????????????? ?????????????? ??
??????????????????, ?????????????? ?????????????????? ?????????????????? ?? ?????????????? ??????????????????,
????????????????? ?????????-?????? ??????? ?? ?????????????? ?? ?????? ?????????????????? ?????????????????? ??
????????????????? ??? ?????????????? ?????????? ?????? ?????????????????? ? ?????????? ?? ?????????-??????, ??
?????????????? ?? ?????? ?? ? ?????????????? ? ?????????? ?? ??????????????? ??????????? ?? ?????????? ??
????????????????? ?????? ?? ??????????????? ??????????????? ?????????? ?? ??????????? ?? ??? ???????
????????????????????? ? ?????? ?????? ?????? ?????????????, ?????????? 56 ?? ? 58 ?? ?????????? ??????????????
?????????-?????? ?? ?????????? ?????? ?????????????????? ?? ?????????????????? ?? ?????? ?????????-??????, ?
?????? ?? ? ?????????? ??????????????? ??????????, ?????????????? ??????? ??????????????, ?????????????? ??
?????? ?????????? ?? ??????????????, ?????? ?? ?????????????? ??????????

(??, ????? 56 ? 60—65; ????? 1 ?? ?????????????)

2. ??????? 56 ?? ? 58 ?? ?? ????????? ?????????????????? ?? ?????????-??????, ?????? ??? ?
?????????? ?? ?????????????? ?? ?????????????? ?? ?????? ?????????-?????? ?????????????? ??
????????????? ?????????????? ? ?????????? ?????????? ??????????????, ?????????????????? ?? ?? ??????
????????? ?????????????? ?? ?????????????? ?? ?????? ?????????-?????? ??? ?? ?????? ??????? ??????
????? ??????????????, ????????? ?? ?????? ??????????????, ?????????? ?????? ??????????????, ??? ?
????????????? ?????????? ?????????????? ?? ?????????????? ?? ?????????????? ?????? ? ?????????????????????? ???
????????????? ? ?????? ?????????-?????? ??? ? ?????? ??????, ??? ?????? ?????????? ????????????? —
?????? ?????? ?? ?????? ?? ?????????????? ?? ?????? ??????? ?? ??????????, ?????? ??????? ?? ??
????????????? — ????????? ? ??-????????????????? ?????????? ?????????? ?????????????? ?? ??????????????
?????????????, ??? ?? ?????????? ?????????? ?????? ???.

????????? ?????? ?????????????? ?? ?????????????????? ?????????????? ?? ??????? ?? ?????????, ??????
? ?????????????? ?? ?????????????? ? ?????????????????????? ??? ?????????????? ? ?????? ?????????-??????,
????????? ?????????????? ?? ?????????????? ?????????? ?? ?????????, ?????? ? ??????????? ?? ???????
?? ????? 56 ??, ?????????? ?????? ?? ?????????? ??????? ?? ?????????????????? ?? ??????????????? ??
????????????? ?????????????? ? ?????????? ?????????? ?? ?????????? ? ?????? ?????????-??????,
?????????? ?? ?????, ? ?????? ? ?????????????, ? ?????? ?????? ?? ?????????? ?????????????????? ?? ?????
?????? ?????????-?????? ?? ?????????? ?????????? ? ?????????? ?? ?????? ???????????????.

????????????????? ?? ?????????-?????? ?? ?????????? ? ?????????????????? ?????????? ??????????????,
????????? ?? ?????????????????? ?? ?????????????????? ?? ?????? ?????????-?????? ?????????????? ??
????????????? ?????????????? ? ?????????? ?????????? ?????? ?? ?????????????? ? ??????????????????????
??? ?????????????? ? ?????? ?????????-??????, ?????? ? ?? ?????? ? ?????????????????????? ???
????????????? ? ?????? ?????????-?????? — ??? ? ?????????????? ?????????? ?????????????? —
????????????? ?????????????????? ?? ?? ?????????? ? ?????????????????? ?? ?????????????? ?????????????? ?
?????????? ??????????, ? ?????? ?????????? ?????????????, ?????? ?????? ?????????????????????? ??? ?? ??
????????????? ? ?????? ?????????-??????.

????? ?? ?????? ?????????????????????? ?????? ?? ?????????? ?????????????????? ?????? ??????????????? ??
????????????????? ?? ?????????????? ?????????????? ? ?????????????? ?? ?????? ?????? ?? ?? ?????? ?????, ??
?? ?????? ?????????????????????? ?? ?????? ?????????????? ?????????????? ??? ?????????????????????? ??
????????????? ?? ?????????????? ?????????????????? ?? ?????????????????? ?? ?????????????? ??????, ? ??????
????????????? ?????????????? ?????????????? ?????????????? ?? ?????????? ? ?????????????-?????? ??
????????????????? ?? ?????? ?????????????????, ??????? ?? ?? ?????????, ?? ?????????????????? ?? ??????
????????????????? ?????????????? ?? ?????????? ?? ?????????? ?? ?????????????? ?????????????? —
????????????????? ?? ?????????????? ? ?????????????????????? ??? ?????????????? ? ?????? ?????????-??????,
?? ?????????????? ?? ?? ?????????? ?????? ???, ?????????? ??????? ?????????????? ?????????? ? ??-
????????????????????? ?????????????? ?????????? ?????????????? ?? ?????????????????? ?? ??????????????
????????????????? ? ?????????? ??????????, ??? ?? ?????????? ?????????? ?????? ???, ??? ?????? ?????? ??
????????????? ?? ?????? ??????? ?? ?????????????, ?????? ??????? ?? ?? ??????????????

?? ?????????????? ?? ?????????????????? ?? ?????????????? ?????????????????, ?????????? ? ???????????????,
????????????? ?? ?????????????? ? ?????? ?????????-?????? ?????????????, ?? ?? ?????? ?? ?? ?????? ??
????????????????? ?????????????? ?? ?????????????? ??????????, ?????? ?????? ?? ?? ?????????, ?? ?? ??
????????????? ??????, ?????? ? ? ?????????????????? ? ?????? ?? ?????????????? ??????????

????????? ??????? ?????????, ? ????? ?????????? ? ?????????????? ? ??????????????
????????????? ? ?????????? ?????????? ? ? ?????????????????????? ??? ? ?????????????? ? ??????
?????????-??????, ??? ? ? ? ??????? ? ?????? ?????????????? ? ?????????????? ? ??????????????
????????????? ? ? ?????????????????????? ??? ? ?????????????? ? ?????? ???????.

??????????, ? ????? ??????, ?????? ?????????-?????? ?????? ? ?????? ??????????????, ?????? ??
????????????????? ? ?????????????? ? ?????????? ?????????????? ?????????????? ? ??????????????
????????????????? ? ?????????? ?????????? ? ?????????????? ? ?????????????????????? ??? ?????????????? ?
????? ??????, ? ? ?????? ??????, ?????????????????? ? ?????? ?????????????? ?????????????? ?
????????? ?????????????? ? ?????? ? ?????????? ?????????? — ?????????????? ? ?????? ???????????,
??? ? ?????? ?????????? ? ? ?????????????? ?????????????? ?????????????? ? ?????? ?????????????? ? ??????????
????????, ?????????????????? ? ?????????????? ? ?????????????? ?????????? ?????????? ? ?????? ?
?????????? ?????????? ?????????????????? ? ?????????????? ? ?????????????? ??? ??? ? ?????? ???????.

??? ? ?????????????, ? ?????????????? ? ?????????????? ? ?????????????? ?????????????? ?????? ?
? ?????????? ? ?????????????????? ? ?????????????????? ? ?????????????? ? ?????????? ???? ???? ?
??????, ?????????? ?????????????? ? ?????? ? ? ?????? ?????????, ?????????????? ??????????????
????????????? ?????? ?????? ?????????????? ? ?????????????????? ?????????????? ? ??????????????
????????????????, ??? ? ? ?????????? ?????????? ?????? ???, ?????????????? ?????? ? ? ??????????????????????
??? ? ? ?????????????? ? ?????????????-?????? ??? ? ?????? ???????.

? ? ?????????? ? ??????? ?????????????????????? ? ?????????????? ?????????????????????, ?
????????????????????? ?????????????? ? ?????????????????? ? ?????????????? ?????????????????? ? ??????????
????????? ? ? ?????????????????????????? ??? ? ?????????????? ? ?????????, ? ?????? ?????????????-????????
? ?????????????????? ? ?????? ?????????????????? ? ?????????? ??????????, ?????????????? ?????????????? ?
????????????????? ?????????? ?????????? ??? ?????????????? ?????? ?????????????????? ??? ?????????? ?
?????????????

(??. ?????? 72, 74, 79, 82, 84, 92—97, 108, 113 ? 114; ?????? 2 ? ? ??????????????)

3. ?????????? „????????????? ? ?????????????? ? ??????????“ ?????? ? ?????????? ?
????????????????? ?????? ?????????????-?????? ? ?????????? ?????? ? ?????? ?????? ?
????????????????? ?????? ?????????????-??????, ?????????? ?????? ?????????????????????? ? ??????????????
? ?????????? ? ?????????? ?????????? ? ?????? ?????????????????? ? ?????????????? ?????, ?????????? ? ??????
? ?????????????????????? ? ?????????????? ??????, ??? ? ?????????? ? ?????????????? ?????????? ? ??????????
????????? ? ?????????????? ? ?????????????? ?????????????? ?????????? ? ? ?????????? ? ?????????????-????????
????????????? ?????????? ? ?????????? ??????????, ?????? ?????????????? ? ?????????? ? ??????????
????????????? ? ?????????? ? ?????? ?????????????? ? ?????? 56, ?????????? 1 ? ? ?????????????? ?
????????????????? ? ?????????? ?????? ?????????? ?????? ? ?????????????-????????, ?????????????? ?
????????? ? ?????????????? ?????? ?????????? ? ?????? ? ?????? ? ? ?????? ? ?????? ?????? ?
????????????????? ? ??????????, ?????? ? ? ?????????????????? ???? ?????????????????? ? ?????????????, ? ?
?????, ?????? ? ? ?????????? ? ?????????????? ? ?????? ???????.

????????????? ? ?????????? ??? ???? ? ? ?????? ??????? ?????? ? ?????????????????? ? ???????
????????????, ?????????? ? ?????? ? ? ??????????????, ?????? ? ? ?????????????????? ?????? ? ?????????????, ???
????? ??????? ?????????? ? ?????????? ??????????????, ?????????????????? ?????? ?????????????? — ??????? ?
????????????????? ?????, ? ?-????????????? ??????? ?????????????????????? ? ?????????????? ??????????????????
?????, ?????????? ??? ?????????????????????????? ?????? ?????????????????? ?????????? ??????, ??????????????
? ?????? ?????????-????????? ? ?????????????? ??????????, ?????? ?????????????????????? ??????????, ?????? ?
????????????????????? ? ?????????? ? ??????????????, ?????????? ? ?????????? ? ?????? ? ??????????????????
????????????, ?????? ?????? ? ?????????????? ?????? ?????????????-????????? ? ?????????? ???????, ? ?
? ? ? ?????????? ? ?????????????????? ?????????-????????? ? ???????, ? ? ?????????????????? ? ??????????????

?? ?????????? ??? ??? ?? ?????? ??????? ? ?????????????? ??????? ?????????????? ?????????????? ???
?????????????????, ??? ?????? ?????? ?????????????? ?? ?????? ?????????? ?? ?????????? ??????????????
?? ?????????????? ?? ?????????? ?????? ?????????-????????.

(??, ?????? 87—90)

4. ?????????????? ?????????????? ?? ?????????? ?? ?????? 57, ?????????? 1 ?? ?????? ?????????????? ??
????????????? ?? ??????????, ?????????????? ?????? ??????????????, ?????????????? ?? ?? ?????????? ?? ?????????
????????? ?????????????? ?? ?????????????? ??? ?????????????? ?????, ?????? ?????????? ?? ?????????????????? ???
????????????? ?? ?????????? ? ?????? ?????????? ?????? ?????????, ?????? ?????????????? ??????????, ?
????????????????????, ?? ?????? ?????? ?????????? ?? ?????????????? ? ??? ?????????????? ?? ?????????????
??????????.

(??, ?????? 102; ?????? 3 ?? ??????????????)

????????? ?? ?????? (?????? ????????)

?? 20 ??? 2008 ???????(*)

„????????? 56—58 ?? — ?????????? ?????????? ?? ?????????? — ?????????? ?????????? ??
????????????????? — ?????????????????, ?????????????????? ?? ?????????????????? ?? ?????????????????? ?????????????????? ?
????????????? ?????????? ??? ?????????? ? ?????????????? ?? ?????? ?????????? ??? ?????????????? ?????? ??????
????????????????? ?? ?????? ?????????????????? ?????????????? — ?????????????????? ?? ?????? ?????????????????? ??
?????????, ?????? ?????????? ?? ?????????????-????????? ?? ?????????????????? ?? ?????? ??????????????????
????????????, ?????????? ?????????????? ??? ?????????????????????????? ?? ?????????? ??????????????????, ?? ??????
?? ?????????????? ?? ?????????? ?????? ?????????????? ?????????? ?????????? ?? ?????????????? ?? ??????????
????????? ?????????? — ?????????????????? ?? ?????? ?????????????????? ? ?????????????????? ?? ?????????????? ?
????????????? ?? ?????????????????? ?????????????????? ?? ??????????????, ?????? ?? ?????????????????? ??????“

?? ?????? C?194/06

? ?????????? ?????????????????? ??????????????, ?????????????? ?? ?????????????? ?????? 234 ?? ?? Hoge Raad der
Nederlanden (?????????????????) ? ??? ?? 14 ?????? 2006 ?, ?????????? ? ?????? ?? 26 ?????? 2006 ?,
? ?????????? ?? ?????????????????? ?? ??????

Staatssecretaris van Financiën

??????

Orange European Smallcap Fund NV,

?????? (?????? ???????),

???????? ?? ??: ??? V. Skouris, ?????????????, ??? C. W. A. Timmermans, ??? A. Rosas, ??? K. Lenaerts, ??? L. Bay Larsen, ????????????? ?? ?????????, ??? R. Silva de Lapuerta, ??? K. Schiemann, ??? P. K?ris, ??? E. Juhász, ??? E. Levits (????????????), ??? A. Ó Caoimh, ??? P. Lindh ? ??? J.-C. Bonichot, ??????,

???????????? ??????????: ??? Y. Bot,

?????????: ??? J. Swedenborg, ?????????????????, ?

???????? ????????????? ? ????????????? ???? ?? ????????????????????? ? ? ????????????? ??????????? ? 24 ????? 2007 ?.,

???? ???? ????????? ?????????????, ??????????????:

- ?? Orange European Smallcap Fund NV, ?? ??? B. J. Kiekebeld, ??? J. van Eijdsen ? ??? D. Smit, belastingadviseurs,
- ?? ????????????????? ?????????????, ?? ??? H. G. Sevenster ? ??? M. de Grave, ? ????????????? ? ? ?????????????, ?
- ?? ????????????? ? ? ????????????? ? ?????????, ?? ??? R. Lyal ? ??? A. Weimar, ? ????????????? ? ? ?????????????, ?

???? ???? ????????? ??????????????? ? ? ????????????? ?????????, ????????????? ? ????????? ??????????? ? 3 ??? 2007 ?.,

???????????? ?????????????

?????????

- 1 ????????????????? ????????????? ? ? ?????? ? ? ?????????????? ? ? ???????? 56—58 ??.
- 2 ????????????? ? ????????? ? ?????? ? ? ???? ???? Staatssecretaris van Financiën (???????? ? ? ?????????) ? Orange European Smallcap Fund NV (???????? ?- ????????? „OESF“) ????????? ????????? ? ? ?????????????????, ?????? ?????? ? ? ? ????????????? ?????????? ????????? ????????? ??????, ?????????? ? ? ????????????????? ?????????????????????? ?? ?????????????????? ? ? ?????????????? ?????????????? ? ?????????? ? ? ????????????? ? ? ?????????? ? ? ???? OESF ????????????? ? ? ? ? ????????????? 1997—1998 ??????

???????? ????????

- 3 ?????????? ???? 28 ?? ?????? ? ? ?????????????????? ?????? (Wet op de vennootschapsbelasting 1969, Stb. 1969, ?°469, ?????? ??-???????? „????? ? ? ?????????????? ??????“) ????????????? ? ? ????????????? ?????????????? ? ????????? ????????? ? ?????? ????????????? ?????????? („naamloze vennootschap“), ?????????? ? ????????????? ????????????? („besloten vennootschap“) ??? ?????? ???? („fonds voor gemene rekening“), ?????????????/?????????? ? ?????????????, ??????/?????? ? ? ? ? ?????? ? ?????? ?????????? ????????????? ? ????????? ? ? ?????? ?????????.

4 ???? ?????????????? ????????? ? ?????????? ? ?????????????????? ??????, ?? ??? ?????????????? ??
?? ?????????? ??????? ????????. ?? ?? ?? ?????????? ?????????? ??, ? ?????????????? ????? ?????
????????????????? ??????? ?? ??????????????? ?? ?????????????????? ?? ?????????????????? ?? ????????? ??
????????????????????? ?????????, ?????????? ? ??????????????? ?????????????? ?? ????????? ??????????.

5 ?????? ??????? ??????????????? ??????? ??????????????, ?????????????????? ?? ??????????????? ?
????????????????? ??????????????, ??????????? ????? 1, ??????????? 1 ?? ????????? ?? 1965 ?. ?? ??????????????
?????????? ?? ?????????????????? (Wet op de dividendbelasting 1965, Stb. 1965, ?°621, ?????????? ??-
????????? „?????? ?? ?????????????? ??????????? ?? ??????????????????“) ?????????? ?????? ??? ?? ????????? ???
??????????????.

6 ?????????? ????? 10, ??????????? 2 ?? ?????? ?????? ?????? ??????????????? ?????? ?????? ??????
?????????????? ????? ?? ?? ??????????????? ?? ??????????????? ?????????????????? ? ??????????? ?? ??????? ?
?????????????????? ????? ?? ?????? ?? ?????????????????? ??????????????? ?????????.

7 ?? ?? ??????? ?? ?????????????? ? ?????? ?????????? ??????????????, ?????? ?????? ?????? ??????????
?? ??????????? ??????, ?????? ?????????? ?????????????????? ??????????????, ??????????????????????
????????????????????????? ??????????????? ??????????????????? ?? ?????? ?????????????????????? ?????? ??
????????????????????? ??????????????????? ?????? ?? ??????????, ?????? ?????????????????? ?? ?????????? ??
????????????????????? ??????, ?????????????????????????? ?????????????? ?? ?????????????? ?? ??????????????? ??????????????
????????? ?????? ??????????????????, ?????? ?????? ?????????????????????? ?? ?????????????????? ?????????????????? ? ???????????
????????????? ?? ?????????? ? ?????????? ?????????, ??????????????????? ?????? ?????? ?????????????????? ?? ??????????
?? ? ??????????, ??????? ?????? ?????????????????????? ?? ?????????????? ?????? ?????? ??????????????
????????????????????? ?????? ? ?????????????????.

8 ???? 28 ?? ??????? ?? ?????????????????????? ??????, ?????? ? ????? 6 ?? ?????????? ????? ??
????????????????????? ?? ??????????????? ?????????????????? (Besluit beleggingsinstellingen) ?? 29 ?????? 1970
?. (Stb. 1970, ?°190) ? ??????????????? ??, ?????????????? ??? ?????????? ?? ?????????????????? ??
????????????????????????? ?? ??????????? ?????????????????????? (????????? ??-????????? „????????? ?????“),
?????????????????? ??????? ?????? ?? ?????????????????????? ?? ?????????????????? ?????????????????? ? ??????????
?????????????. ?????? ?????? ?????? ?? ?????????????? ?????????????? ??????? ?????? ?????????????? ?? ???????????????????,
?????? ?????????????????? ?????? ?????? ??????????????????, ? ?????? ?????? ?????????????? ??????????????????
?????????????????????, ?????? ?????????????? ?????????????????? ?? ??????????????????, ? ?????? ?? ?? ?????? ??????????
????????????????????????? ??????, ?????????? ?????? ?????????????????????? ?? ?????? ?????????????????? ??????????????.

9 ???? ????? 28, ??????????? 1, ?????? ?) ?? ?????????? ?? ?????????????????????? ?????? ? ??????????????????
??, ??????????????? ?? ?????????? ?? ?????????????????? ?? ?????????????????????????? ?? ??????????? ???????????????????,
????? ?????? ?? ?????????????????????????? ?????? ?? ?????????????? ?????? ?????? ?????????????????????????? ??????
„?????????, ?? ?????????????? ?? ?????? ?????????????????????? ?? ?????????????????? ?????????????????? ??????????????
????????????????????? ??????? ?????????????????? ?????? ?????????????????? ?? ?????? ?????? ?????????? ?? ??????
?????? ? ?????????????? ?? ?????????????????? ??????????????????, ?????? ?? ?????? ?? ??????????????? ?????????? ??
????????, ?????? ?? ?????? ?????????????????? ?? ?????? ?? ?? ?????????????? ?? ??????? ?????? ???????????
????????????? ??????? ?? ?????????????????? ?? ?????????????????? ?????? ?? ?????????????? ??????????????????
[Belastingregeling voor het Koninkrijk] ??? ?????????????? ?????????????? ?? ??????????????? ?? ??????????????
????????????? ??????????????, ?? ??????????????????? ?? ?????? ?? ?? ?????????? ??????????, ?????? ?? ?
????????????????????????? ? ??????????????????? ?? ?? ?????????????????? ???“.

10 ???? 6 ?? ?????????????? ?????? ??????:

„1. ????????? ?? ?????????? ?? ?????????????????? ?? ?????????????????????? ?? ??????????????, ??????????????????
?????, ?? ?????? ?? ??????? ?????????????????????? [????????????? ? ????? 28, ??????????? 1, ?????? ?) ??
????????? ?? ?????????????????????????? ??????], ?????????????????????? ? ?????????? ? ?????????????? ?? ?????????????????? ??

?????????? ??.

20 ??? ????, ?? ?? ?????????????? ?? ????? ?? ????????? ?????????????? ?
???????????? ?????????? ?? ????????????? ??????, ????????????? ?????????? ?????? ?? ?????
????????????????? ? ?? ????????? ?? ????? ?????????? ?????????????? ?????????:

„1) ?????? ?? ????? 56 ??, ??? ?????? ? ????? 58, ????????? 1 ??, ?? ?? ????????? ? ??????,
?? ?????????? ?????? ?????? ?? ?????????-?????, ?????? ??? ? ?????????? ?? ??????????????
?? ?????????? ?????????????? ? ?????????? ?????????? ??????????????, ?????????????????? ?? ?? ??????
????????? ?????????????? ?? ?????????????? ?? ?????? ?????????-???????? ?????? ?????? ??????????????,
????????? ?? ?????????????? ??????????????, ?????????????? [...] ?????????????? ??????????????:

a) ?? ?????????, ?? ?????? ????????????? ?????? ? ?????????????????????? ? ?????????????????? ?? ?????? ??
????????????? ?????????? ??????????, ?????????? ? ?????????????? ?????? ? ?????? ?????? ?????????-????????;

?) ??? ? ?????????? ?????????????? ?? ?????????????????? ?? ?????????????? ?????????????? ?
????????? ?????????? ?? ?????????????? ??????, ?????? ?????? ?????????????????????? ? ?????????????? ??
?? ??????????????, ?????? ?? ?????????? ?? ?????????? ? ?????????????????? ?????????????????? ??????

2) ??? ?????????????? ?? ?????? ?????? ? ?????????????????? ??? ?????????? ??????????????????:

a) ?????? ?? ?? ????????????? „????? ?????????????“ ?? ?????????? ?? ????? 57, ?????????? 1 ?? ??
????????????????????? ?? ?????? ??????, ?????????? ?? ?????? ?????????????, ?????????? ?????????????????? ?? ??
????????? ?????? ?? ?????????????????? ?????? ? ?????????? ?? ?????? ?????? ?? ?? ??????????????
????????????????????? ?? ?????????? ?????????? ?????? ?????????????????? ?? ?????????? ?? ?????
?????????????

?) ?????? ?????? ?????????????????? ?????? ?????????????? ?? ??????????, ?????????? ? ??????????
?????????, ? ?????????????????????????, ??? ?????? ?????????????????????? ?????????? ? ?????????? ??
[?????????????????] ?????????, ?????????????????????????? ?? ? ?? ?????????? ????? 56 ?? ? ??? ??????
????????? ?? ?????? ?????? ?????????? ?? ?????? ?????????????????? ??? ? ?? ?????? ??????????

?) ??? ?????????????? ?? ?????? ??????, ?????? ?) ? ?????????????????, ?????????? ?? ????? 56 ?? ?? ??
????????? ? ??????, ?? ?? ?????????? ?????????????????? ?? ?????????-????????? ?? ?????????? ??????????????
?? ?????????????????? ?? ?????????????? ?????????????? ? ?????????? ?????????? [?], ?????????????????? ?? ??
?????? ?????????? ?????????????? ?? ?????????????? ?? ?????? ?????????? ?????? ?????? ??????????????,
????????? ?? ?????? ??????????????, ?????????? ?????????????? ?????????????? ? ?????????????? ?
?????????????????????, ?? ?????????????? ?? ?????????????? ?????????????????? ?? ?? ?????? ?????????? ??
????????????? ?????????-????????? ??????

3) ?????? ?? ? ?? ?????????? ?? ?????????????????? ?????????? ?? ?? ??? ?????????? ?????????????????????,
??:

?) ?????????????? ?????????, ?????????????? ? ?????? ?????????? ?????? ?????????????????, ?????????? ?? ?????
?????????, ? ??-????????? ?? ?????????????? ?????? ?????????????????????????? ?????????????? ??
????????????????????? ?????????????? ? ?????????????-????????, ?????????? ? ?????????????? ?????????????????? ??
????????????? ?????????????? ? ?????????? ??????????;

?) ?????????????? ?????????? ?? ?????????????????? ?? ?????????????? ?????????????? ?
????????? ?????????? ?? ? ?????????????????????? ??? ?? ?????????????? ? ?????????, ? ??????
????????????-?????? ?? ?????????????????? ?? ????? ?????????????????? ? ?????????? ?????????, ??????????????
????????????? ?? ??????????????? ?????????? ??? ?????????????? ?????? ?????????????????? ??? ?????????????? ??
?????????????;

?) ?????????????????? ?????????? ?? ?????????????????? ?? ?????????????? ?????????????? ?
????????? ?????????? ?? ? ?????????????????????? ??? ?? ?????????????? ? ?????? ????????? — ??????
?? ??????????????“

?? ?????????????????? ??????????

?? ????????? ???????, ?????? ?)

21 ? ??????? ?? ??????, ?????? ?) ?????????????????? ?????????????? ?????? ?? ?????????? ?? ??
????????? ?????? ????????? 56 ?? ? 58 ?? ??????? ?? ?? ?????????? ? ???????, ?? ?? ??????????
????????????????????? ?? ?????????-?????? ?????? ?????????????????? ? ?????????? ??????????????????, ??????
????? ??????????? ?? ?????????????????? ?? ?????????????????? ?? ?????? ?????????-?????? ??????????????? ??
?????????????? ??????????????? ? ?????????? ?????????? ??????????????, ?????????????????? ?? ?? ??????
????????? ?????????????? ?? ?????????????? ?? ?????? ?????????-?????? ?????? ?????? ????????????????,
????????? ?? ?????? ?????????????????, ?????????????? ?????? ??????????????? ?? ?????????, ?????? ??????????????
????? ? ?????????????????????? ?? ?????????????? ?????????????? ?? ?????? ?? ?????????????? ??????????
?????????? ? ?????? ?????? ?????????-?????? ?????????? ?? ?????????????? ?? ?????????? ??????????

22 ?? ?????????????? ?? ?????????? ?????????????????? ??????? ?????????????????????? ?????? ?? ?????, ??
????????????? ?? ? ?????????????? ? ?????????? ? ? ?????????????? ??????? ?????? ?????????????????? ?? ??
?????? ?????????? ?? ?????????????????? ?? ?????????????? ?????????????????, ??? ?????? ?? ?????????? ??
?????????????? ?? ?????????????????????? ? ?????????? ?????????????????? ?????????????? ?????? ??????????
????????????????? ? ?????????????? ?????????????? ?????????? ?????????? ?? ? ?????????????????? ?????? ??
?????????????? ?? ?????????????????????? ?????? ?????? ??????????? ?? ?????????????? ? ?????????? ??????, ?
?????? ?????????????? ?????????????????? ?????????????????? ?????????????? ?? ? ?????? ?????????????? ???????????.

23 ?? ?????? ?? ?????????????? ???????, ?? ?????????????????? ?????????????? ?????? ?? ?????????? ??????
????????? ?????????????????????? ? ?????????????? ? ?????????????????? ?? ?????????? ?? ?? ??????????
????????????????? ?????????? ?? ?????????? ?????????? ?????????????????????, ?? ? ?????????????????? ?
????????????????????? ?????? ?????????????? ? ?????????????????? ?????????????????? ?? ?????????????? ??????????????
? ?????????? ??????????, ?????? ?????????? ?????????????? ?? ?????????????? ? ?????????? ?????????-????????
?????????????, ?? ??????? ?? ?????? ?????????????????????? ?? ?????????????????????? ?????? ??????
?????????????????, ?????????? ?? ?????????????? ?? ?????? ??????????????.

24 ? ??? ???? OESF ? ?????????? ?? ?????????????????? ?????????? ?????????, ?? ??? ????
????????? ?????????????????? ??????? ?????????????????? ?????????????? ?????? ?????? ?????????????????? ??
????????????????????? ?????????????? ?????????????, ?? ?????? ?? ?????????????? ? ??????, ?????????? ??????
????????????????? ? ?????????? ? ? ??????????????.

25 ? ?????????? ??????? ?? ??????????????, ?? ?????????? ?????????????????? ?????????? ??-
????????????????????? ?????????????? ?????????? ?????????????? ? ?????????????? ? ?????????????????, ?????????????
?? ?????????????????????? ??????????????.

26 ?? ?????? ??????, ??? ?????????????????????? ?????????????? ?????????????????? OESF ?? ??????????????
? ?????????? ? ? ??????????????, ? ?? ?????? ??????? ?????????????????? ?????????????? ?? ?????????? ?

???????????? ? ???? ????????????? ? ???? ?????????-???????? ?????????????, ??????? ?????? ?????
???????????? ????????????????? ????????????? ? ???? ????????? ?????????? ? ???? ??????, ?????? ?
???????? ? ?????????? ? ???? ?????.

27 ? ???? ?????, ????? ????????????????? ????????????? ?????????? ????????????? ?
???? ? ???? ?????????, ? ????????? ????????? ????????????? ? ???? ?????? ? ???? ?????????
???????????? ? ?????????? ? ???? ? ???? ????????????? ??????????, ?????????? ???? ? ???? ?
????? ?????? ????????????? ? OESF ??????????, ????????????? ? ???? ?????? ? ?
???????????????????? ????????? ?????? ????????? ? ???? ?????? ?????? ?????????????.

28 ????? ????? ????????????????? ?????? ? ???? ????? ????????????????? ? ?????????
???????????????? ?????? ? ? ? ? ? ?????????? ???? ???? ????????????????? ? ???? ?????????
???????????????? ? ?????????? ?????????? ? ???? ? ???? ????????????????? ? ???? ??????. ?
???????????????????? ? ? ???? ????????????????????? ?????????? ?????????? ?????? ?????????????
???????????????????? ????? ????????????????????? ?????????? ? ???? ?????? ? ???? ?????????????
???????????????? ? ????????????????? ????????????????? ? ???? ?????????? ? ??????????
???????????? ? ???? ?????? ? ????????????????? ?????? ? ? ???? ? ???? ? ???? ? ???? ?
???????????????? ? ? ? ? ???? ?????? ? ? ? ???? ????????????????? ?????? ?????? ??????????????,
???????????????? ? ? ???? ????????? ?????? ?????? ????????????????? ? ???? ????????????????? ????????????? ? ? ?
????????????????.

29 ?????? ???? ?????? ? ? ? ???? ????? ???? ????????? ?????????????????????, ? ???? ????????? ?
???????????????? ????????????????? ? ???? ????????? ????????????????? ? ???? ?????? ??????????, ??????
???????????? ????????????? ? ???? ????????? ? ???? ? ???? ?????-???????? ??????????, ? ???? ? ?
????? ????????????????????? ? ???? ????????????? ?????? ?????? ??????????????, ????????? ? ?
???????????? ? ???? ?????????, ????????????? ????????????????????? ?????? ????????????????? ?
???????????? ????????????????? ????????????? ????????????????? ? ???? ????????????? ?????????????,
???????????? ? ???? ????? 56 ? ? 58 ?.

30 ? ????????? ????????? ? ? ? ???? ?????, ? ???? ?????????-???????? ?????? ? ???? ?????????
???????????? ? ? ? ???? ????? ?????????? ? ???? ????????????????? ????????? ? ? ???? ????? ? ?
???????????????? ?????? ? ? ???? ????????? ? ???? ?????? ????????????? ?????? ? ???? ?????? ??????,
????? ? ? ???? ????? ????????? ????????????? ????????????? (?. ? ???? ????????? ????????? ? ? 12
???????????? 2006 ?. ? ???? Test Claimants in Class IV of the ACT Group Litigation, C?374/04,
Recueil, ????. I?11673, ?????? 50 ? ????????? ? ???? Test Claimants in the FII Group Litigation,
C?446/04, Recueil, ????. I?11753, ?????? 47).

31 ????????????????? ????????????????????? ????????????? ? ???? ?????????? ? ???? ?????????-????????
???????????? ? ???? ????????? ? ???? ?????????-???????? ????????????? ?????? ? ???? ????????? ? ?
????????? ?????????? ? ???? ?????? ??????. ? ???? ?????, ???? ????????????? ?????? ? ???? ?
???????????? ????????????? ? ???? ?????????-???????? ? ???? ????????????????? ? ???? ?????????????
???????????????? ?????????????, ?????? ? ??????, ?????? ????????????????????? ????????? ? ???? ? ? ?-
???????? ? ???? ?????? ? ???? ????????????? ????????????????? ??????, ? ???? ????? ? ?????, ?????????
?????? ????????????? ????????????? ? ???? ????????????? ??????????????. ? ???? ?????, ???? ?????????????
?????? ? ? ? ???? ????? ? ???? ????????????? ????????????? ????????????? ? ???? ????????? ? ???? ?????
?????????????????. ? ???? ?????, ????????????? ? ???? ?????? ? ???? ????????????? ? ???? ?????????
???????????? ? ???? ?????? ? ???? ?????????????, ?????? ????????????????????? ???? ?????????????
???????????? ? ???? ?????????? ?????? ????????????????????? ?????????, ???? ???? ? ???? ? ?
???????????????? ?????????? ? ???? ?????????-????????.

32 ????? ????? ? ????????????????? ? ???? ? ? ???? ????????????? ? ? ???? ????????????? ? ? ???? ??????

???????? ? ??? ????-?????. ????? OESF ????? 56 ? ? 58 ? ???? ????? ?????
???????? ? ????????? ? ????????? ? ???? ????? ? ???? ????? ?????????
????????.

44 H???????????? ???? ?????, ? ???? ???? ????????? ? ???? ?????
???????? ? ????????? ? ????????? ? ?????????, ? ????????? ? ????
????????-???? ? ???? ? ? ???? ???? ?????????, ???? ???? ????????? ????
???????????? ? ???? ????? ???? ????? ???? ????????? ???? ????
? ????????????? ???? ? ???? ???? ????????? ???? ???? ???? ?????????,
???? ???? ????? ???? ????????? ? ???? ????? ? ???? ?????????, ?
???? ???? ???? ???? ?????????, ????????? ? ???? ???? ???? ? ? ?
???? ???? ???? ? ???? ???? ???? ???? ???? ???? ???? ???? ? ?-????
???????? ? ???? ???? ?????????.

45 ?????????, ? ? ???? ???? ? ???? ???? ???? ???? ? ? ?
??? ???? ???? ? ???? ???? ???? ???? ? ???? ???? ???? ?
???????????? ? ???? ???? ???? ???? ? ???? ? ? ?
???? ? ???? ???? ? ???? ???? ? ???? ? ? ? ? ?
? ???? ???? ? ???? ? ? ???? ? ? ???? ? ? ? ? ?
???? ? ???? ? ???? ? ? ???? ? ? ???? ? ? ? ? ?
???????????? ? ???? ? ???? ? ? ???? ? ? ? ? ?

46 ???? ???? ???? ? ? 5 ? 2005 ? ? ? ? ? D. (C?376/03, Recueil, ???.
I?5821) ?????????, ????????? ? ???? ? ? ?
????????, ? ???? ? ? ? ? ? ? ? ? ? ? ? ? ?
???????? ? ???? ? ? ? ? ? ? ? ? ? ? ? ? ?
???????? ? ? ? ? ? ? ? ? ? ? ? ? ? ? ? ? ?
???????? ? ? ? ? ? ? ? ? ? ? ? ? ? ? ? ? ?
???????? ? ? ? ? ? ? ? ? ? ? ? ? ? ? ? ? ?
???????? ? ? ? ? ? ? ? ? ? ? ? ? ? ? ? ? ?
???????? ? ? ? ? ? ? ? ? ? ? ? ? ? ? ? ? ?
???????? ? ? ? ? ? ? ? ? ? ? ? ? ? ? ? ? ?
???????? ? ? ? ? ? ? ? ? ? ? ? ? ? ? ? ? ?
???????? ? ? ? ? ? ? ? ? ? ? ? ? ? ? ? ? ?
???????? ? ? ? ? ? ? ? ? ? ? ? ? ? ? ? ? ?

47 ???? ???? ? ? ? 42 ? ? ? ? ? ? ? ? ? ? ? ? ? ? ? ? ? ? ?
????????-????
????
????????
????????
????????
???????? ?

48 ? ???? ????
????????
????????
????????
????????
????????
???????? ?

49 ?????????
????????-????, ???? ???? ? ? ? ? ? ? ? ? ? ? ? ? ? ? ? ?
?
???????? ?

50 ????? ?

???????? ??-????, ?? ?????????? ???? ?? ??????? ?????????? ?? ??????????? ?? ???????????
? ??? ?????????? ??? ??????????? ???? (??, ??????? ?? ??? D., ????????? ??-????, ????? 54
? ??????? ?? ??? Test Claimants in Class IV of the ACT Group Litigation, ????????? ??-????,
????? 84).

51 ? ??? ????????? ?????? ??????, ?? ?????? ?????????? ? ??????????? ??????? ??????????
???????????? ?? ??? ?? ?? ?????? ?? ??????????? ?? ??? ?????????????, ? ?????????? ??
???????????? ? ??????, ? ??????? ???? ?? ????????????????? ?? ????????????? ??????????
???????????? ?????? ? ????????????? ?? ?????????? ???? ?????? ?????? ?? ??? ?? ??????
???????????? ?????????-?????? ???? ,????? ? ??????? ??????????? ?? ????????????????? ?????????,
???????????????? ?????? ??????? ????????????? ????????????? ?? ?? ????????????? ?? ?????? ?? ??????
?????????-?????? ???? ,?????????? ?? ?? ?? ?????? ? ?????????? ??????????? ? ??? ??
????????? ???? ,?????????? ?? ????????????? ?????????? (??, ? ??? ???? ???? ???? ?? ??? D.,
?????????? ??-????, ????? 59—63 ? ????????? ?? ??? Test Claimants in Class IV of the ACT
Group Litigation, ????????? ??-????, ????? 88—93).

52 ? ????????? ???????, ?? ?? ??????? ?? ??????????? ?? ??????????????? ?? ????????? ??????
?????????????? ????????????? ?? ?????????????? ? ??????????????? ??????????????? ?? ??????????????
???????????????? ? ?????????? ??????????, ????????????? ???? ?????????? ? ?????? ?????????-??????,
???????????????? ?? ??? 28, ????????? 1, ????? ?) ?? ?????? ?? ????????????????? ?????? ??? ??
?????????? ??????????? ?? ??????????????? ?? ?????????????? ?????????-??????.

53 ?????????? , ?? ? ????????? ?????????, ?????? ?????????????????? ?????????? ???????????????,
???????????????? ?? ?????????????? ? ??????????, ?????? ? ?????????? ?? ????????? ??????????, ??????????
? ?????????????-??????, ??????????? ?????????????? ???? ??????????, ?????????? ??????????????? ? ??????
?????????????? ?? ??? ?????????????? ?? ??????????????? ???? ?? ?????????????? ?????????????? ?????????
?? ??????????? ?? ??? ?????????????????? ?????? ?????? ??????????

54 ?????? ?????? ??????????????? ?????????? ??????????? ? ????? 107 ?? ????????????????? ??,
????????????? ?? ?????????????????? ? ??? 28, ????????? 1, ????? ?) ?? ?????? ?? ??????????????????
?????? ?? ??????? ? ??? 6 ?? ?????????? ???? ??????????????? ?? ?????? ?? ??????????????????
????????????? ?? ?????????? ?????????????? ?????????? ??????????, ? ?? ?????????????????? ?????????? ??
?????????? ??????????????? ?? ?????? ? ?????????????? ???? ?? ??????? ?????????? ?????????????????? ??
?????????????? ??????????????? ? ?????????? ??????????

55 ???? ???? ?? ?????????????? ? ????? 48 ? 49 ?? ?????????????? ?????????? ?????????? ??????
????????????????? ?????????? ???? ?? ???? ?? ?? ???? ?? ?? ???? ?? ??????????????????? ??
????????????????? ?????, ??????? ?? ?? ?????????? ???? ?????????????????? ?? ???? ??????????
????????????? ???? ?? ??????????????? ?? ?????????????? ??????????? ?? ??????????

56 ? ??? ?????????????? ?????? ?????? ?? ?? ??????????, ?? ??? ?????????? ?? ??????????????????,
?????????? ? ?????????????? ?????????? ??? ?????????? ?? ?????????? ? ?????????? ?????????????? ????,
?????? ?? ?? ?????????????? ?????????-??????, ?????????????????????? ???? ?????????????????? ?
?????????? ?????????????????? ?????? ?????????????????? ? ???? ?????????-?????? ??-?????
????????????????????? ?? ???? ? ?????????????-??????, ??????? ?????????????? ?? ?????? ??????
????????????????? ???? ?? ?????????????? ?? ??????????????. ?????????????????? ?????????? ??????????????????
????? ?? ?????????? ??????????????? ?? ?????????????? ??????????????? ?? ?????????? ?????????????? ?
?????????????-??????, ??????? ?????????????? ?? ?????? ?????? ??????????????? ?? ???? ?? ??????????????
?? ???????????????, ? ??????? ???? ?????????????????? ??????????????? ?? ?????????????? ??????????? ??
??????????, ?????? ? ?????????????? ?? ?????????? ?? ????? 56 ??.

57 ? ?????????????????? ?????? ? ??????? ?? ???? 58, ????????? 1, ????? ?) ?? „[?]?????????????
?? ???? 56 E? ?? ?????????????? ?????????? ?? ?????????????-???????? [..] ?? ?????????? ??????????????

?????????? ?? ?????? ?????? ?????????????????, ????? ?????????? ????????????????? ?????? ?????????????????, ?????? ?? ? ????????? ??????????, ?? ?? ?????? ?? ????????? [...] ?????? ?? ?????????????? ?? ??????????”.

58 ?????????? ? ?????? ??? ? ? ?????????, ?? ?????? ?????????? ? ????? 58, ?????????? 1, ?????? ?) ?? ?????????? ? ?????????????? ? ????? 58, ?????????? 3 ??, ?????? ??????????, ?? ?????????????? ? ?????????? 1 ?? ?????? ?????? ?????????????? ?????????????? „?? ?????????????????? ?????????? ?? ?????????????? ?????????????????? ??? ?????????? ?????????????? ?? ?????????????? ?????????? ?? ?????????? ? ?????????? ?? ?????????? ?? ????? 56 [??]“ (??, ?????????? ?? 7 ????????????? 2004 ?. ?? ????? Manninen, C?319/02, Recueil, ???, I?7477, ?????? 28).

59 ??? ?????? ?????? ?? ? ?????????? ?????????????????? ?????? ?????????????? ?????????????, ?????????????? ?????????? ????? 58, ?????????? 1, ?????? ?) ??, ? ?????????????????????, ?????????????? ?? ?????????? ?? ?????????? 3 ?? ?????? ?????. ?? ?????????????? ?????????? ?????? ??????, ?? ?? ?? ?????? ?????????????? ?????????? ?????????? ?????????, ?????? ?????? ?????????????????? ?????? ?????????????????????? ?????? ?????? ?????????? ?????????? ?? ?????????????? ?? ?????????????? ??, ?? ?? ?????? ?? ?????????????? ? ?????????????????? ?? ?????????? ?????????? ?????????????? ?????????? ?? ??????????, ?????????????? ?????????????? ?????????? ?? ? ?????????? ?? ?????????????, ?????? ?? ? ?????????????? ?????????????? ? ?????????????????? ?????????????????? ?? ?????????????? ?????????? (??, ? ?????? ?????????? ?????????? ?? 6 ??? 2000 ?. ?? ????? Verkooijen, C?35/98, Recueil, ???, I?4071, ?????? 43, ?????????? ?? ????? Manninen, ?????????? ??-????, ?????? 29, ?????? ? ?????????? ?? 8 ????????????? 2005 ?. ?? ????? Blanckaert, C?512/03, Recueil, ???, I?7685, ?????? 42).

60 ??????? ?????????????????? ?? ??????? ?? ?????????????????????? ?????????????????? ? ?????????????????????? ?? ?????????????????????? ?????????????????????? ? ?????????????, ?????????????? ? ??????????, ?????????????? ?????????????? ?? ?????????????? ?? ?????????????, ?????? ? ?????????????? ?????? ??????????????, ? ?????? ?? ?????????????????? ?????????????? ?? ?????????????, ?????????????? ?????????????????? ?????????????????? ?? ?????????????????? ?????????????????? ? ?????????????? ?????????????, ?? ?? ?? ?????? ?????????? ?????????????????????? ?? ?????????? ?????????????????? ? ?????????? ?????????????????? ?? ??-????? ?????????????????? ?? ?????????? ?????????????????.

61 ?? ??????? ?????? ?? ?????? ?????????????????????? ?????? ?????????????????? ?? ?????????????????? ?? ?????????????????? ?????????????????? ? ?????????????? ?????????????, ?????????? ?????????????? ?????????????? ?? ??????????-????????, ? ?????? ?????????????? ?????????????????? ? ?????????????? ?????????????, ?????????????????? ?????????? ?? ?????????????????? ?????????????? ?????? ?? ?????????????? ?????????????? ?? ?????? ??????????-????????? ?????? ?????????????????? ?? ?????????? ?????? ?????????????, ?????? ?????????? ? ??????????????????, ? ?????????????? ?? ?????????????????? ?? ?????????? ??????????????????, ?????????????????? ?????????????? ?? ??????????-????????, ? ?????????? ?????????????? ?????????????????? ?? ? ?????????????? ?????????? ?????????????, ?????? ?????????????????????? ?? ?????? ?????????????????? ?? ? ?????????????????? ?????????? ??????.

62 ?????????? ?????? ?? ?????????????? ?? ?????????????????? ? ??????????????-????????, ? ?????? ?????????????? ?????????????????? ? ?????????????? ?????????? ?????????????????? ?????????? ?????????????, ??? ?????? ?? ?????????????????? ?? ?????????????????????? ?????????????????? ? ?????????????? ?????????????????? ?????????????????? ?????????????????? ?? ?????????????? ?????????????????? ?? ?????????????????????? ?? ?????????????????? ?????????????????? ?? ?????????????????? ?????????????????? ? ?????????????? ?????????????? ?? ?????? ??-????????????????????????? ?? ?????????????? ?????????????? ?????? ?? ?????????????? ?????????????????.

63 ? ?????? ?? ?????, ?? ?? ?????? ?? ?????????-?????, ? ?????? ?????????? ???????????
?? ? ?????????? ?????? ?????????, ??????? ?? ?????????? ??? ? ? ??????? ??????????
????????????? ?????? ?????????????? ?? ?????? ?????????? ?? ?????? ?? ?????????????, ?????? ?? ??
?????, ??? ? ??????? ?? ?????????? ?????? ????????????? ? ??????????? ?????????-??????.
?????????????? ?????????? ??????????? ??????????? ?? ? ?????? ? ??????????????, ? ?????? ??????????
????????????? ? ?????????? ??????? ?????????? ??????????

64 ?? ??? ? ?????, ?? ?? ?????????? ?? ?????????????????? ??? ?????????????????? ?
????????? ??????????????, ? ?????? ?? ?? ?????????, ?????????? ? ?????????, ??????????
?????????? ?? ??????? ?????????????? ? ?????????? ??????????? ?? ??????????????, ??????????
????????????? ?????????????? ?? ?????????????? ??????????????, ?????????????? ?????????-??????
?????? ?? ?????????????? ?? ?????? ?????????????? ?????????????? ?? ?????????????? ??? ???????????
?????? ?????? ?????????????? ? ?????????? ?? ?????????-?????, ?? ?????????? ?? ?????? ?? ?
????????????? ? ?????????? ?? ?????????????? ?????????? ?? ?????????? ?? ?????????????? ?????? ?
????????????? ?????????????? ?????????? ?? ?????????? ?? ?? ?????? ?????????????????? ? ?????? ??????
????? ??????????, ????????? 56 ?? ? 58 ?? ?????????? ?????????????? ?????????-?????? ?? ?????????
????? ?????????????? ?? ?????????????? ?? ?????? ?????????-?????, ? ?????? ?? ? ??????????
????????????? ??????????, ?????????????? ??????? ??????????????, ?????????????? ?? ?????? ??????? ??
????????????, ?????? ?? ?????????????? ???????.

65 ??????? ?????????????????? ?? ?????? ??????, (????? ?) ?????? ?? ?? ?????????, ??
???????? 56 ?? ? 58 ?? ?????????? ?????????????????? ?? ?????????-?????? ??? ??????????????????
? ?????????? ??????????????, ?????? ??? ?????????? ?? ?????????????? ?? ?????????????? ?? ?????
????????-?????? ?????????????? ?? ?????????????? ?????????????? ? ?????????? ??????????
?????????????, ?????????????? ?? ?? ?????? ?????????? ?????????????? ?? ??????????? ?? ??????
????????-?????? ?????? ?????? ??????????????, ????????? ?? ?????? ??????????????, ?????????????? ?????
?????????????? ?? ?????????, ?????? ??????????? ??? ? ?????????????????????? ?? ?????????????? ??
????????? ?????????-?????? ?? ?????? ?? ?????????????, ?? ?????????? ?????????? ?????????, ??????????
?????????? ? ?????? ?????? ?????????-?????? ?????????? ?? ??????????? ?? ?????????? ?????????
??????????.

?? ??????? ???????, ?????? ?)

66 ? ?????? ?? ??????, (????? ?) ?????????????????? ?????????????? ??? ? ? ?????????? ?? ??
????????? ??? ? ????????? 56 ?? ? 58 ?? ??????? ?? ?? ?????????? ? ??????, ?? ?? ??????????
????????????????????? ?? ?????????-?????? ??? ?????????????????? ? ?????????? ?????????????????, ??????
????? ??????????? ?? ?????????????????? ?? ?????????????? ??????????????? ??????????????,
?????????????????? ?? ?? ?????? ?????????? ?????????????? ?? ??????????? ?? ?????? ?????????-??????
????? ?????? ??????????????, ?????????? ?? ?????? ??????????????, ?????????? ?????? ??????????????, ???
? ??????????? ?????????????? ?? ?????????????? ?????????????? ?? ??????????? ???, ?????? ??????
????????????????????? ? ?????????? ?????????-?????, ??? ?? ??????????????, ?????? ?? ?????????? ??
????????? ? ?????????????????? ?????? ???.

67 ?????? ?? ?? ?????????? ?? ?????? ??????, (????? ?) ??????, ?? ?? ?????????????????? ???
????? ? ?????????? ?????????????????? ?????????????? ?????? ?? ?????????? ?????????-?????? ??
????????? ?? ?????????????? ?? ?????????????? ?????????????? ? ?????????? ?????????? ?????????????,
?????????????????? ?? ?? ?????? ?????????? ?????????????? ?? ??????????? ?? ?????? ?????????-??????
????? ?????? ??????????? ?? ?????? ?????????????? ?????????????, ??????? ?????????? ?????????-??????
??? ?? ? ?????? ?? ?????????? ?????????? ??????????????, ?????????????? ?????? ??????? ?? ??
????????????? ? ?????????????????? ? ?????????????? ??????.

68 ?????? ??????? ?? ?????? ?? ??????????????, (????? ?????????????? ?? OESF ??? ??????????) ?

?????????? ???? , ????? ? ? ???? ????????????????? ???? ? ? ????????????? ? ????? ?????????-
????????, ????? ? ? ????? ???????.

69 ????? ???? ? ? ????? ???? ???? ???? ? ? ???? ???? ???? ????????????? ? ?
???????????????? ???? ????????? ? ? ????? ? ? ????????? ? ? ????????????? ? ? ?????????????
???????????? ? ? ????????? ???? ?????, ????????????? ? ? ?????????????, ????? ? ? ?
???????????????????? ???? ? ? ????????????? ? ????? ???? ?????-????, ????????????? ?????????????
? ? ????????????? ???? ???? ? ? ????????? ? ? ???? ????????????????? ???? ???? — ???? ????
???????????????? ???? ? ? ???? ?????????????, ? ? ???? ???? , ????? ? ? ? ???? ???? ????
???????????? ???? ???? ???? ???? ???? , ? ???? ???? ???? ???? ? ? ????????????? ? ? ?????????????
???????????? ? ? ????????? ???? ???? ? ? ???? ???? ???? ???? ? ? ???? ???? ? ? ????
????????-????, ? ? ???? ? ? ???? ???? ???? ???? ? ? ???? ???? ???? ? ? ?
???????????????????? ? ? ? ? ???? ???? ? ? ???? ????.

70 ????? ? ? ? ? ???? ? ? ?????????????, ? ? ? ? ???? ? ? ???? ???? ???? ? ? ???? ? ? ?
???????????????????? ???? ???? ???? ???? ???? ? ? ???? ???? ???? ???? ???? ?
????????????, ? ? ? ? ? ? ???? ???? ???? ???? ???? ???? ???? ???? ???? ?
???????????? ? ? ???? ? ? ???? ???? ????-????, ????????????????? ???? ???? ???? ?
???????????? ???? ???? ???? ???? ? ? ???? ???? ???? ? ? ???? ???? ? ? ???? ?
????????????, ? ???? ???? ???? ???? ? ? ???? ???? ???? ? ? ???? ???? ?
???????????????? ? ? ? ? ???? ???? ? ? ???? ????-????, ? ???? ???? ?
???????????? ???? ???? ???? ???? 6, ????????? 1 ? ? ???? ???? ???? ???? ? ?
????, ???? ???? ???? ???? ? ???? ???? ???? ? ???? ???? ? ? ???? ? ? ?
? ? ???? ???? ???? ???? , ? ? ???? ? ? ???? ???? ???? ???? ? ? ?
????????-????, ? ? ???? ???? ? ? ???? ???? ? ? ???? 6, ????????? 2 ? ? ???? ? ? ?
??? ???? ? ? ???? ???? ???? ???? ? ? ???? ???? ? ? ???? ???? ?
???? ? ? ???? ? ? ???? ???? ???? ???? ? ? ???? ? ? ???? ? ? ?

71 ???? ????????????????? ???? ???? ? ? ???? ???? ???? ???? ???? ? ? ?
???????? ???? ???? ???? ? ? ???? ? ? ???? ???? ???? ? ? ???? ? ?
???????? ? ? ???? ???? ? ? ???? ???? ? ? ???? ???? ? ? ???? ?
???????? ? ? ???? ???? ???? , ???? ? ? ???? ???? ? ? ?
???????? ? ? ???? ? ? ???? ? ? ???? ? ? ? ? ? ? ?

72 ????? ????????????? ???? ???? ? ???? 118 ? ? ???? ? ? ?
????, ? ? ???? ? ? ???? ? ? ???? ? ? ???? ? ? ?
???????? ? ? ???? ? ? ???? ? ? ???? ? ? ?
???????????????? ? ? ? ? ???? ???? ? ???? ? ? ?-
???????????????? ???? ???? ???? ???? ???? , ? ? ? ? ? ? ? ? ? ? ?
? ?

73 ? ? ? ? ? ? ? , ?
???????????? ? ? ???? ? ? ???? ? ? ???? ? ? ???? ? ? ? ? ?
???????????? ? ? ???? ? ? ???? ? ? ???? ? ? ? ? ? ? ? ? ?
????, ?
????????
???????? ?

74 ????????????? ???? ???? ???? ???? ???? ???? ? ? ? ? ? ? ? ? ?
????????, ????? ? ???? ? ? ???? ? ? ???? 56 ? ? , ???? ? ? ? ? ? ? ?
? ?

???????? ? ????? ???????-??????, ????????? ?? ?????, ? ????? ? ?????????????, ? ????? ????? ??
????????? ??????????????? ? ???? ?????? ???????-?????? ? ? ?????????? ????????? ? ??????????
?? ????? ??????????????

75 ?????????????? ?????????????? ?????? ???????, ?? ?? ?????????? ?? ??????????????? ??
????????? ?? ?????????????????, ?????? ?????? ?? ?? ?????????????? ?? ?????????????? ?? ??????????????
?????????????? ? ?????????? ??????????, ????? 28, ????????? 1, ????? ?) ?? ?????? ??
????????????????? ?????? ?????????? ?????????????? ?? ??????????, ?????? ?????????? ??????
????????????? ? ??????????

76 ?????? ????? ?????????????????, ?? ?? ?????? ?? ??????????????? ?? ?????????????? ??
????????????????? ?????????? ?? ?????????????? ?????? ?????????? ? ?????????? ??????????, ?????????????? ??
????????? ?? ??????????????? ?????, ?????? ?????????? ?? ?????????? ? ?????????????????? ?????? ??????
????????????? ??? ? ?????????????????? ?????????????????? ??????, ?? ?????????? ?? ??????????????? ??
????????????????? ?????, ?????? ?? ?????????? ?? ?????????? ? ?????? ??????, ??????????? ?????
????????????? ?????? ?????? ?????????? ?? ?????????????????? ?????? ? ??????????????? ??????????? ??????
?? ?????????????? ?????????????? ??????????

77 ?????????????? ? ?????????????? ? ????? 56 ?? ??? ?????? ? ????? 58, ????????? 1, ????? ?)
??, ??????????? ?????????????? ?????????????? ?????? ?????? ?? ?????????????-?????? ?? ?????????????
????????????????? ?????? ?????????????????, ?????? ?? ? ?????????? ?????????????, ?? ?? ??????? ??
????????? ?????? ?? ?????????????????, ?? ?? ?????????? ?????????????????? ?? ?????????????? ?? ?????????? ??
?????????????? ?????????????????, ?????????????????? ?? ?????????????????? ?? ??????????????? ??????????????? ?
?????????? ??????????, ? ?????????????? ?? ?????? ?????? ?? ?????????????? ??????????? ??????????
????????????? ??????? ?????? ?????? ?????????????? ?????? ? ?????????????????? ?????? ? ???????????????.

78 ? ??? ? ??????????? ?????? ?? ?? ?????????, ?????? ?????????? ?????? ?????????????????
????????????????, ?? ?????????? ?????????????????? ?????? ?????????????????????? ?? ?????????????????? ??
????????????????? ?????????????????? ? ?????????? ?????????? ?????????????? ?????? ?? ?????????? ?????????????,
????? ?? ? ?????????????????????? ?? ?? ?????????????? ? ?????????????????, ?????? ? ?? ?????, ?????? ??
????????????????????????? ?? ?? ?????????????? ? ?????? ?????????-???????. ??? ?????? ?? ?????? ?? ??
?????, ?? ?????? ??????????????, ?????? ?????????? ?? ?????????????? ??????????? ?? ??????????? ?
????????????????????????? ?? ?????????????? ? ?????? ?????????-??????, ?? ?????? ? ??????????
????????????? ?? ??????????????, ?????? ?????????? ?? ? ?????????????????????????? ?? ?? ?????????????? ?
?????????????????

79 ??????????????, ?????? ?????????????? ?????????????????? ?????????? ? ?????? 121 ?? ?????????????????
??, ?? ?????????, ? ?????? ?????????? ?????????????????? ?????? ?? ?????????????? ?? ?????????????????? ??
????????????? ?????????????? ?????????????????? ?? ?????????????????? ?????????????????? ? ?????????? ??????????
????????????????? ?? ?????????????? ?????????????????? ?????????? ?????????? ? ?????????? ? ?? ?????????
????????????? ?? ?????????????????? ?? ?????????????? ?? ?????????? ?????????????????? ?? ?????????? ?????????????
????????????? ?? ?????????? ?? ?????? ?????????????????, ?????????????? ?????? ?? ? ?????????????????????????? ?? ?
????????????? ? ?????? ?????????-?????? ?? ? ?????? ?????????-??????, ?? ?????? ?? ?????
????????????? ? ?? ?????????????????? ?? ?????????????? ?????????????????? ? ?????????? ???????????,
????????????? ?????????????, ?????? ?????? ?????????????????????????? ?? ? ?? ?????????????????? ? ?????
????????-??????, ?? ?? ?????????? ?? ?????? ?????????????????? (?. ? ?????? ?????????? ?????????? ?? 14
????????? 2006 ?. ?? ????? Denkvit Internationaal et Denkvit France, C?170/05, Recueil, ???.
I?11949, ????? 37 ? ?????????????? ?????????? ??????????).

80 ?????? ????? ?????????????????????? ?????????????????? ??????, ?? ?????????????? ?????????????????? ??
????????????????? ?????????????????? ? ?????????????????? ?? ?????????? ?????????????? ? ? ??????????
? ?????????? ?? ?? ?????? ?? ?????????????? ??????????, ?????????????? ?? ?????????????? ??
????????????????? ?? ?????? ?????????????????? ?????????? ?????? ?????? ? ?????????????? ??????, ? ??????

????????????, ????? ?????? ????????????? ????????????? ? ? ????????????? ??, ?? ????????? ?
???????????????

81 ?????? ????? ????????????????? ??????????, ? ?????? ?????????? ????????????? ???????
???????????????????? ? ? ????????? ? ? ????????????????? ? ? ????????? ??????????, ?????? ? ?
???????????????????????? ? ? ? ? ????????????? ? ???? ??????????-???????? ? ????????? ? ? ? ? ??????????
? ?????? ?????? ?????????? ? ? ? ? ????????????????? ?????, ?? ??-???????? ? ? ????????????????? ? ?
???????????????? ? ? ?????????????? ? ????????????????????????? ? ? ? ????????????? ? ?????????? ??????????
???????????????? ????????????? ? ????????????????? ????? ?????? ?????? ????????????????? ????? ?????????? ?????????,
?????? ????????????? ????????????? ? ????????????? ?????? ????????????????? ? 15 %. ????? ??????????????????
???????????????? ????????????????? ? ? ????????? ? ? ?????????????????????, ?????? ????????? ? ? ? ??????????????
?? ????????????????? ? ? ????????????????? ????????????????? ? ?????????? ????????????? ????????????????? ? ? ????????? ? ?
???????????? ? ? , ????????????????? ? ? ????????????? ? ????????????????????????????? ? ? ? ????????????? ? ??????
?????????-?????????

82 ? ???? ?????????????, ?????? ?? ????????????????????? ????????????????????? ? ??????????
???????????????????? ? ? ? ? ?????????? ????????????????????? ?????? ????????????????? ? ? ????????????????? ? ?
???????????????? ????????????????? ? ?????????????????
????????????????????
???????????????? ????????????????? ? ? ????????????????? ? ? ????????????????????? ? ? ????????????????? ? ?
???????????????????? ? ? ????????????????????? ? ? ????????????????? ? ? ????????????????? ? ? ?????????????????
????????????????????, ????????????????? ? ? ????????????????? ? ? ????????????????? ? ? ?????????????????
???????????????????? ? ? ????????????????????? ? ? ????????????????? ? ? ????????????????? ? ? ?????????????????
????????????????????, ????????????????? ? ? ????????????????? ? ? ????????????????????? ? ? ????????????????? ? ?
????????????-????????, ? ? ????????????? ? ? ? ? ?????????????
?????? 72 ? ? ????????????????? ?????????, ????????? ????????????????????? ? ? ?-????????????????????
???????????????? ????????? ????????????????? ? ? ????????????????????? ? ? ????????????????????? ? ? ?????????????
????????????, ? ? ? ? ????????????? ????????????? ??????
???????? ? ? ?????????????, ????????? ????????? ? ? ? ? ??????????????????

83 ? ?????? ? ? ???? ????????????????????? ? ? ????????????????????? ????????????????? ? ? ????????? ? ? ??????????
?? ????????????????????? ? ? ????????????????? ????????????????? ? ? ????????????? ??????????, ?????? ? ? ?????????????????
?? ????????????? ? ? ????????????????????????????? ? ? ? ? ????????????? ? ? ?????? ??????????-????????, ????????????? ? ?
?? ?????????? ????????????????? ? ? ????????????????? ?????????????????, ?????????? ? ? ??????????????????????
???????????????? ? ? ????????????????????? ? ? ????????????????? ????????????????? ? ? ????????????? ????????? ? ?
???????????????? ????????????????? ? ? ????????????????? ????????????????????? ? ? ????????????????? ?????????????????, ? ? ? ? ? ?
???????? ??????????, ? ? ?????? ? ? ????????????????? ? ? ????????????????? ????????????????????? ? ? ?????????????????????
?????, ?????? ????????????? ? ? ?????????????
???????????????????? ????????????? ? ? ??????, ?????? ????????? ? ?-????????
?????

84 ??? ??? ? ? ????????????????? ?????????? ?????????? ? ??????, ? ? ????????????????????? ? ? ????????????? ? ?
???????? ? ? ????? ? ? ? ? ?????? ? ? ????????????????????? ????????????????????? ? ? ????????????????? ?????????, ??????
????? ? ? ? ? ?????????, ? ? ? ? ? ? ????????????? ??????, ?????? ? ? ?????????? ? ? ????????????????????? ? ? ??????
?? ????????????????? ????????? (?? . ??-???????????????? ????????? ? ? ???? Manninen, ????????????? ? ?-????, ?
?????? 49 ? ????????????????? ?????????????????????).

85 ? ? ???? ?????????, ? ? ?????????? 56 ? ? ? 58 ? ? ? ? ????????????????????????????????????? ? ? ?????????-
???????????????????????????????? ? ? ?????????????????????????????????, ?????? ?????? ????????????????? ? ?
???????????????????????? ? ? ?????????????????????
???????????????????? ? ? ?????????????????????????????????????, ????????????????????????? ? ? ? ? ?????? ??????????
???????????????????? ? ? ? ? ????????????? ? ? ?????? ??????????-???????????????? ? ? ? ? ? ? ? ? ? ? ? ? ? ? ? ? ? ?
????? ?????????????????????, ????????????????????? ? ? ? ? ??? ? ?

????????? ??? ?????????? ????? ? ?????????????????????? ??? ????????????? ? ?????? ?????????-
???????, ??? ????? ????????? ?????????? ?????????? ? ??-????????????????????? ??????????? ???????
????????????? ?? ?????????????? ????????????????, ??? ?? ?????????? ?????????? ?????? ???.

86 ??? ?????? ? ?????????? ????? ?????????? ? ?????????????????? ?????? ?????????? ????? ?? ?????????? ?
??????????, ? ?????? ?????????????????????? ?????????????? ?? ?????????????????? ?? ?????????????????? ?????????????????
?? ? ?????????????????????????? ?????? ?? ?????????????????? ? ?????? ?????????, ?????????????????????? ??????????????????
??????, ?? ??????????-????????? ?????? ?? ?????????? ?? ?????????????? ?????? ?????????? ??????? ? ??????, ?
?????? ?????????????????? ?? ? ?????????????????????????? ?????? ?? ?????????????????? ? ?????? ??????????-????????.

87 ? ?????? ?????????????, ?????? ?????? ? ?????????? ? ?????? 31 ?? ?????????? ?? 18 ??????????
2007 ?. ?? ????? A (C?101/05, ??? ??? ?????????????????????? ? ?????????????), ?????? ??????????????????????????
?? ?????????????????? ?? ?????????????? ? ?????????? ?????????? ?? ?????? ?????????????????????? ?? ?????????????? ??????,
????????????? ?? ?????? ?? ?????????????????????? ?? ?????????????????? ??????, ?????? ?????????????? ?????? ??
????????????????????? ?? ?????????????? ? ?????????????? ?????????? ?? ?????????????????? ?????????????????
????????? ? ?????????????????????? ? ??????????????-????????? ?? ?????????????? ?????????????? ?? ?????????????? ?????????????,
????????? ?? ?? ?????????????, ?? ?????????? ?????????????????? ?? ?????????????? ?? ?????????????????? ?????????????? ??
????????????????? ? ?????? ?????????????????? ? ?????? 56, ?????????????? 1 ?? ?? ?????????????????? ?? ?????????????????? ??
????????????? ??????? ?????????????? ?????????? ? ?????????????????-?????????, ?????????????????? ?? ?????????????????? ?????????? ??
????????????????? ?????? ?????????????? ? ?????????? ?????? ? ??? ?????????? ?????????? ?? ?????????????????? ?? ?????????????,
????????? ?? ?????????????????????? ?????? ?????????????????????? ?? ?????????????????? ? ??????, ??????? ?? ?????????????? ??
????????????????? ? ??????? ?????????.

88 ?????? ? ?????? ?????, ?? ?? ?? ?????? ?? ?? ?????????? ?? ?????????????????? ??????????, ?????????? ??????
????? ?????????????? „????????????????????? ?? ?????????????????? ?? ?????????????“ ?? ?????????? ?? ?????? ? ?????? ??????
? ?????????????????? ?????? ??????????????-????????? ? ?????????? ?????????, ?????? ? ?????????????????????? ??????
????????????????-?????????, ?????????????????? ?? ?????????????? ?????????????????? ?????????? ?? ?????????????????? ?? ??????????
?????????, ??? ?? ?????????? ?????????????????? ?? ?????????? ?? ?????????????????, ?????????????????? ?? ?????????????????? ??
????????? ?????????????????????? ?? ?????????? ?????????? (??, ?????????? ?? ?????? A, ?????????????? ??-?????, ??????
38).

89 ?????? ?????? ?????????? ?? ?????????????????, ?? ?????????????????? ?? ?????????????? ??? ??? ?? ??????
????????? ?? ?????????????????????? ? ?????????? ?????????????, ?????????????? ?? ?????? ?? ?????????????????, ??????? ??
????????????????????? ?????? ? ?????????????????? (??, ?????????? ?? ?????? A, ?????????????? ??-?????, ?????? 36).
????????????? ?????????? ?????????????? ?? ?????????? ?????????????????, ?????????????????????? ??????? ??????????????-?????????
?? ?????????????????????? ??????, ? ??-????????????????? ?????????? ?????????????????????????? ?? ??????????????????
????????????????????????? ???????, ?????????????? ??? ?????????????????????????????????? ??????? ?????????????????????? ??????????
?????????, ?????? ?????????????? ?????????????????? 77/799/????? ?? ?????????? ?? 19 ?????????????? 1977 ??????????
????????????? ?????????????????????? ??????? ?????????????????????????? ?????????? ?? ?????????????????-????????? ? ?????????????? ??
????????????? ?????????????? ?????????????? (?? L 336, ??p. 15; ?????????????????? ?????????????? ?? ?????????????????? ??????, 2007
?., ?????? 9, ??? 1, ??? 21), ?????????????????? ?? ?????? ?????????????-????????? ?? ?????????????????? ?????????????,
????????? ?????????????????????????? ?????????????, ??????? ?? ?????????????????????? ? ?????????????? ?? ?????????????????, ?? ?????????
? ?????????????? ? ?????????????????? ?? ?????????????????????? ?????????????, ??????? ?????????? ? ?????????????????? ??????
????????????????-????????? ? ?????????????? ?????????? (????????????? ?? ?????? Test Claimants in the FII Group
Litigation, ?????????????? ??-?????, ??????? 170 ? ?????????????? ?? ?????? A, ?????????????? ??-?????, ??????? 37).

90 ?? ? ?????????? ? ?????????????? ?????????-?????? ?? ????? ?? ??????, ?? ?????????????
?? ?????????????? ?? ?????????????? ??? ??? ?? ?????? ??????? ? ??????????? ?? ??????????????
?????????????? ?? ?????????, ??? ?????? ????? ??????????????? ?? ????? ?? ?????????????????? ?????????
?????????????? ?? ?????????????????? ?? ??????????????? ?? ??????????? ?????? ?????????-???????? (????????
?? ????? Test Claimants in the FII Group Litigation, ?????????? ??-????, ?????? 171 ? ?????????? ??
????? A, ?????????? ??-????, ?????? 37).

91 ? ?????????????? ????? ?????????????????????? ??????????????????, ?????? ? ?????????????, ?????????????? ??-
?????????????, ?? ??????????????-???????? ??????? ?? ?????? ?? ?? ?????????? ?? ?????????????????????? ??
????????????????? ?? ?????????????? ?????????? ?????????, ?????? ?????????????????? ?????????????????? ?? ??????????????
?????????, ?????? ?????? ?? ??????????? ?????????????????? ?? ?????????????????? ?? ?????????????? ??? ??? ??
?????? ?????????.

92 ? ?????? ?????????????, ?? ?????? ???????, ??????? ?? ?? ??????????, ?? ?????????? ?????????????????
????????? ? ?????? ?????? ?????????????????? ?????? ?????????????, ?????? ?? ?????????????????? ?? ?????????????????
?? ?????????????? ?????????????? ?????????????????? ?? ?????????????????? ?????????????????? ? ?????????? ?????????? ??
????????????? ? ?????????????????????????????? ?? ?????????????? ? ?????? ??????. ?? ?????? ??????, ???????
?? ?? ??????? ?? ??????????????, ?? ?????????????????????? ?? ??????? ?????????????????? ?????????????????? ?
????????????? ?????????????? ?? ??????? ?? ?????????? ?????????, ?????????????????? ?? ??????? ??????????????,
???? ? ?????? ?????????????? ?? ? ?????????????? ?????????????? ?????????????? ?? ?????? ?????????????? ? ??????????
?????????. ??? ?????? ? ?????????? ?? ?????? ?? ?? ?????????? ?????????????????????? ?? ?????????????????? ??
????????????? ?????????? ??????????

93 ?????????????????????? ?????????????????????? ?????? ?????, ?? ?????????????????????? ?? ?????????????? ??
????????????????? ?? ?????????????????? ?????????????????? ??????? ?? ?????? ?? ?? ?????????? ?? ?????????????????????
?? ?????????????????? ?? ?????????????????? ?? ?????????????? ?? ?????? ?? ?????? ??????. ?????????? ???
?????????????, ?????????? ??-????????????? ? ?????????????????? ?? ?????????????? ??????, ?????? ?? ??
????????????? ?????? ?????????????????? ?? ?????????????????????? ?? ?????????????? ?????????????????????? ??
?????????????-????????? ?? ?????????????? ?????, ?????????? ?????????????????? ?? ?????????????????????? ??
????????????????? ?????????????????????? ?? ?????????????????? ? ?????????????????? ? ?????? ?????????.

94 ??????? ?????? ?? ?? ??????????, ?? ?????????????????? ?? ?????????????????????? ?????????????? ??
????????? ?? ?????????? ?? ?????????????????? ?? ?????????????????? ?????????????????? ? ?????????? ??????????,
????????????????? ?? ?????????????? ? ?????????????????????????? ?? ?????????????????? ? ?????? ??????, ?????? ??
????????????????? ?? ?????? ?????????? ?? ??????????????, ?????? ?????????? ?? ?? ?????????????????? ?? ??????????????????
?? ?????? ??????????????????

95 ?????????????????? ??? ?? ??????????????, ?? ?????? ?????? ?????? ?? ?? ?????????? ??
????????????????????? ?? ?????????????????? ?? ?????????????????? ?? ?????????????? ??? ??? ?? ?????? ?????????,
????????????? ?????????????? ?? ?????? ?? ?? ?????? ?????????? ? ?????????????? ??????, ??????????????
????????????????? ?????????????????? ?????????? ?????????? ?????????????????? ?? ?????????????????? ?????????????????? ??
????????????????? ??????????????????, ??? ?? ?????????? ?????????? ?????? ???, ?????????????? ?????? ?? ?
????????????????????????? ??? ?? ?????????????????? ? ??????????????-????????? ??? ? ?????? ?????????.

96 ?? ?????? ??????, ?? ? ??????? ?????????? ?????? ?????????????????? ? ?????????? ??????????????????
????????????? ?????????? ?????????? ??????????, ? ?????? ?????????????? ?? ?????????????????? ?? ??????????????????
????????????????? ? ?????????? ?????????? ?? ? ?????????????????????????? ??? ?? ?????????????????? ? ??????
?????????-????????, ?? ?????????? ? ??????? ?????????????????? ?? ?????????????????? ?? ??????????????????
????????????????? ?? ? ?????????????????????????? ??? ?? ?????????????????? ? ?????? ?????????.

97 ?????????? ?????????????????????? ?? ?????????? ??????, ?????? ?) ??????? ?? ?? ??????????, ??
????????? 56 ?? ? 58 ?? ?? ?????????? ?????????????????????? ?? ??????????-????????? ??????

102 ?????? ????? ?? ?????? ??????, ??????) ?????? ?? ?? ?????????, ?? ???????????
?????????????? ?? ????????? ?? ????? 57, ????????? 1 ?? ????? ?????????????? ?? ??????????? ??
?????????, ??????????? ?????? ?????????????, ??????????? ?? ?? ?????? ?? ?????? ??????
???????????? ?? ??????????? ?? ?????????????? ?????, ?????? ?????? ?? ??????????????? ??
????????????? ?? ?????? ? ?????? ?????? ?????? ??????, ?????? ????????????? ?????????, ?
????????????????, ?? ?????? ?????? ?????????? ?? ?????????????? ? ??? ?????????????? ?? ???????????
?????????

?? ??????? ???????, ?????? ?) ? ?)

103 ? ?????? ?? ??????, ?????? ?) ?????????????? ?????????????? ?????? ?? ?????????? ?? ??
?????????? ?????? ????? 56 ?? ?? ???? ?????? ?? ??????????? ?? ?????????????? ?? ?????????? ??
??? ?? ?????? ?????? ? ?????????????? ?? ??????????, ?????? ?? ?????????????????? ? ?????????? ??
????????????, ? ? ?????? ?? ??????, ?????? ?) — ?????? ??????????????????, ?? ?????????-??????
?????????? ??????????????? ?? ?????????????????? ?? ?????? ??????????? ??????????????? ?? ??????????????
????????????????? ? ?????????? ?????????? ??????????????, ?????????????????? ?? ?? ?????? ?????????
?????????????? ?? ??????????? ?????? ?????? ?????????????? ? ?????????? ?? ?????? ??????, ?
?????????????? ?? ??????????? ? ?????????? ?? ?????? ??????????????? ?? ???????????, ?????? ??????
????????????????????????? ?? ?? ?? ?????????????? ?? ?????????????? ?????????-??????, ???????????????
????????????????? ?? ?????????????? ??????????? ?? ????????????

104 ?????? ???????, ?????? ??????? ?? ?? ??????????? ??????, ?????? ?? ?? ?????????? ??????
?????????? ?? ??????? ???????, ?????? ?) ?????????? ?? ?????????, ??????? ?????????????????????? ??
????????????????? ?? ?? ?? ?????????-??????, ? ?? ?????? ????????

105 ? ?????? ??????????? ?? ?????? 79 ? 96 ?? ?????????????? ?????????? ??????, ?? ?? ?????????, ?
?????? ?????????? ?????????????? ??????? ?? ?????????????? ?? ?????????????????? ?? ??????????
????????????? ?????????????? ?? ?????????????? ??????????????? ? ?????????? ?????????? ?????????????? ??
????????????? ?????????????? ?????????? ?????????? ? ?????????? ? ?? ??????? ?????????????? ??
????????????????????? ?? ?????????????? ?? ??????? ?????????????????? ?? ?????????? ?????????????? ??
????? ?????????-??????, ? ?????? ?????????-?????? ??? ? ?????? ??????, ?? ?????? ?? ??????
????????????? ? ?? ?????????????????? ?? ?????????????? ??????????????? ? ?????????? ??????????,
????????????? ???????????, ?????? ?????? ?????????????????????? ?? ?? ?? ?????????????? ? ??????????
????????????????, ?? ?? ?????????? ?? ?????? ??????????????

106 ?????????? ?????? ? ?????????? ? ?????? 70—96 ?? ?????????????? ?????????, ??????, ???????
?????? ?????????? ??????????????? ? ?????????? ?????????????? ?? ??????? ?? ?????????? ?? ??????????????
?? ?????????????? ??????????????, ?????? ? ??????????????? ?? ??????????? ? ?????????????????????? ??
????????????? ? ?????? ?????????-?????? ??? ? ?????? ??????, ?????????????? ?????????? ??????????
?? ??????????????????, ? ?????? ??????? ?????????????? ?? ? ?????????????????????? ?? ?? ?????????????? ?
????????????????, ? ??????????????????, ?????? ?? ??????????????? ?? ?????? ?? ? ?????????????????????? ??
?? ?????????????? ? ?????? ?????????-?????? ??? ? ?????? ??????, ?????? ?? ? ?????????????? ?????? ??
????????????????????, ?? ?????? ??????????????? ?? ?????????? ? ?????????? ?????????????, ?????? ?? ???????
?? ?????????????? ??????????, ?????????? ?? ?????????????????????? ?? ????????????????

107 ?????? ?? ?????????, ?? ????????? ?????? ??????????????? ?? ????????? 56 ?? ? 58 ??,
?????????????? ?????? ?????????? ?? ?????????????????? ?????????? ?????????? ?? ?????? ?????????????? ? ??????
?????????-?????? ??? ? ?????? ???????, ?????????????? ? ? ?????? ??????? ? ??????? ??????????
????????????? ?? ??????????????????, ? ?????? ??????? ?????????????? ?? ? ?????????????????????? ?? ??
????????????????? ? ?????????????????, ? ?????????????????, ?????? ?? ??????????????? ?? ?????? ?? ?
?????????????????????? ?? ?? ?????????????? ? ?????? ?????????-?????? ??? ? ?????? ???????, ? ??

?????????? ?????????? ?? ?? ?????? ?? ?????????? ?? ?????????? ?? ??????????? ??????????
?? ??????????? ?????????????.

108 ??? ??? ? ???? ?????, (??? ?) ?) ?????? ?? ?? ?????????, ?? ??????? 56 ?? ?
58 ?? ?? ????????? ?????????????????? ?? ???????-????? ??? ??????????????? ? ?????????
??????????????, ????? ???? ?????????? ?? ?????????????? ?? ?????????????? ?? ??? ???????-
?????? ?????????????? ?? ?????????????? ??????????????, ?????????????????? ?? ?? ??????
????????? ?????????????? ?? ?????????????? ?? ?????? ?????? ?????? ??????????????, ??????? ?
????? ??????????????, ?????????? ??? ??????????????, ??? ? ?????????? ??????? ?????????? ?
????????????? ??? ?????????????? ??? ? ?????????????????????? ??? ?????????? ? ?????? ???????-
?????? ?? ? ?????? ??????, ?? ??? ?????????? ?????????? ??????? ? ??-?????????????????
????????????? ?????? ?????????????? ?? ?????????????? ??????????????, ??? ?? ?????????? ??????? ??????
???

?? ?????? ??????, (???? ?)

109 ? ?????? ?? ??????, (???? ?) ?????????????? ?????????????? ??? ??? ? ?????????????? ??
????????? ?? ?????????? ? ?????????????? ??????????????????, ?? ?????????? ???????, ?????????? ?
????????-?????? ?????? ??????????????, ?????????? ? ??? ? ?????????????? ? ?????? ???????-
?????? ?????????????? ?? ?????????????? ??????????????, ? ??-?????? ?? ?????????? ???????,
????? ? ?????????? ? ?????????????? ?????????-?????? ?????? ?????????????????????????? ?????????? ??
????????????????????? ???????????.

110 ????? ?????? ?? ??? ? ?????????????, ??? ?????? ? ?????????? ?? ??????????????????,
?? ??? ?????????????? ?????????????? ?????? ?????????? ?? ?????????????? ? ?????????????? ???????
?? ?????????????? ?????? ?????????????? ?? OESF ? ??? ?????????-?????? ?????????? ? ??? 17,5 %,
?????? ?????????? ?? ??????????? ?? ??????????, ?????????? ? ?????????????? ??????
????????????????????? ?? ?????????????? ?? OESF ??????????, ? ??? 15 %.

111 ??? ??? ?????? ?????????????? ?? ?????????????? ?? ?? ??? ?????? ??????? ?????????? ??
????????????????? ?? ?????????????????????? ?? ?????????????????? ? ?????????? ?????????????????? ??????????????
?? ?????????????? ?????????????? ? ?????????? ?????????? ?????????????????? ? ?????????? ?????????? ??
?????? ???????, (???? ?) ???????, ?? ?????? ?? ?? ?????????? ?? ?????? ??????, (???? ?).

?? ?????? ??????, (???? ?)

112 ? ?????? ?? ??????, (???? ?) ?????????????????? ?????????????? ??? ??? ? ?????????? ??
????????? ?? ?????????? ??????? ?? ?? ?????? ??????????????????????, ?? ?????????????????? ??????????
?? ?????????????? ?? ?????????????? ?????????????? ?? ? ?????????????????????? ?? ?? ?????????????? ?
?????????, ? ?????? ?????????????-?????? ?? ?????????????????? ?? ??? ?????????????? ? ??????????
??????????, ?????????????? ?????????????? ?? ?????????????? ?????????? ??????? ?? ?????????????? ??????
????????????????? ?? ?????????????? ?? ??????????????. ??? ??? ?????? ?????????????????????????? ???
????????? ?? ?????????????????? ?? ?????????????????? ?? ?????????????? ?????????????? ?? ?????? ?????????
????? ?? ?????????????? ?? ?????????????????? ?????????????? ?? ?????????? ? ?????????? ?? ?????????????
????????????????? ?? ??????????????, (???? ?) ?????? ?????????????????????????? ?? ?? ?? ?????????????? ?
????????????-?????? ?? ?????????????????? ?? ??????????????????, ?????????????? ??????? ??????? ?? ?
?????? ?? ?????????? ?????? ?? ??????? ???????, (???? ?).

113 ? ??? ?????????????? ?????? ?? ?? ?????? ?? ?????????????, ?? ?????????????????????, ??
????????????? ?? ?????????????????????? ?? ?? ?????????????????? ?? ?????????????????? ?? ??????????????????
?? ?????????????? ?????????????? ? ?????????? ?????????? ? ?????????? ?????????????????? ?? ??????
????????????????? ?? ?????????????? ?? ??????, (???? ?) ?????? ?????????????? ?????? ?????? ??????????????????
?? ?????????????? ?????????????? ?????????????? ?? ??? ??????????????, ?? ?????????? ?? ?????????? ??????

?????, ?? ????????? ????????????? ?????????? ?????????? ?? ?????????????????, ????? ??????
???? ??????????. ????? ?????? ?????? ?? ?????? 79 ? 96 ?? ????????????? ????????,
????????????????? ?? ?????????-?????? ?? ?????????? ? ????????????????? ??????????????
????????? ?? ?????????????????? ?? ?????????????????? ?? ?????? ?????????-???????? ?????????????? ??
????????????? ?????????????? ? ?????????? ?????????? ?????? ?? ?????????????? ? ?????????????????????
??? ?????????????? ? ?????? ?????????-??????, ????? ? ?? ????? ? ?????????????????????????? ???
????????????? ? ?????? ?????????-?????? ??? ? ?????? ??????, ??? ??????? ?? ?????????????? ????
????????????????? ? ?????????? ?????????????????? ?????????????? ?????????????????????? ?? ?? ?????????? ?
????????????????????? ?? ?????????????? ?????????????????? ? ?????????? ??????????, ? ?????? ??????????
?????????????, ?????? ?????? ?????????????????????????? ??? ?? ?? ?????????????? ? ?????? ?????????-??????.

114 ?????? ????? ?? ?????? ??????, ?????? ?) ?????? ?? ?? ?????????, ?? ?????????????????????, ??
????????????????????? ?????????????? ?? ?????????????????? ?? ?????????????????? ? ??????????
????????????? ?? ? ?????????????????????????? ??? ?? ?????????????? ? ?????????, ? ?????? ?????????????-????????
?? ?????????????????? ?? ?????? ?????????????????? ? ?????????? ??????????, ?????????????? ?????????????? ??
????????????????? ?????????? ?????????? ??? ?????????????? ?????? ?????????????????? ??? ?????????????? ??
?????????????, ? ?????????????????? ?? ?????????? ?????????? ?? ?????????? ??????, ?????? ?).

?? ??????? ???????, ?????? ?)

115 ? ?????? ?? ??????, ?????? ?) ?????????????????? ?????????????? ?????? ?? ?????????? ?????? ??
????????????? ?? ?????????? ??? ?????????? ??????? ?? ?? ?? ? ?????????? ??????, ?? ?????????????????????
????????????? ?? ?????????????????????? ?? ?????????????? ?????????????????? ? ?????????? ?????????? ?? ?
????????????????????????? ??? ?? ?????????????? ? ?????? ?????????-???????? ?? ???????????.

116 ????????? ??????????, ?????? ?? ????????? ??????, ?????? ?), ?? ????????? ?? ?? ?????????? ??
????? ???????.

?? ?????????????? ??????????

117 ? ?????? ?? ?????????????????????, ?? ?? ?????????? ?? ?????????? ?????????????????? ??????????????
????? ?????????????????? ?????????????? ?? ?????????????? ?? ?? ?????????????????????? ?????? ??????????????????
?????????????, ?????????????? ??????? ?? ?? ?????????????? ?? ?????????????? ??????????. ??????????,
????????????? ?? ?????????????????? ?? ?????????????? ?????? ?????, ?????????? ?? ?????? ?? ??????????????
????????, ?? ?????????? ?? ?????????????????????.

?? ?????????????? ?????????????? ?????? (?????? ???????) ?????:

1) ????????? 56 ?? ? 58 ?? ?????????? ?????????????????????? ?? ?????????-???????? ?????
????????????????????? ? ?????????? ??????????????????, ?????? ?????? ?????????????? ?? ??????????????????
?? ?????????????????? ?? ?????? ?????????-????????? ?????????????????? ?? ?????????????????? ??????????????????
? ?????????? ?????????? ??????????????????, ?????????????????????? ?? ?? ?????? ??????????
????????????????? ?? ? ?????????????? ?? ?????? ?????????-????????? ?????? ?????? ?????????????????,
????????? ?? ?????? ?????????????????, ?????????????????? ?????? ?????????????????? ?? ?????????, ??????
????????????? ?????? ? ?????????????????????????? ?? ?????????????????? ?? ?????????? ?????????-?????????
?? ?????? ?? ??????????????, ?? ?????????????? ?????????? ?????????, ?????????? ?????????? ? ??????
?????? ?????????-????????? ?????????? ?? ?????????????? ?? ?????????? ?????????? ??????????.

2) ????????? 56 ?? ? 58 ?? ?? ?????????? ?????????????????????? ?? ?????????-???????? ?????
????????????????????? ? ?????????? ??????????????????, ?????? ?????? ?????????????? ?? ??????????????????
?? ?????????????????? ?? ?????? ?????????-????????? ?????????????????? ?? ?????????????????? ??????????????????
? ?????????? ?????????? ??????????????????, ?????????????????????? ?? ?? ?????? ??????????
????????????????? ?? ? ?????????????? ?? ?????? ?????????-????????? ??? ?? ?????? ?????????? ??????
?????? ?????????????????, ?????????? ?? ?????? ?????????????????, ?????????? ?????? ?????????????????,
??? ? ?????????????? ?????????? ?????????????? ?? ?????????????? ??? ?????????????? ?????? ?

????????????????? ?? ???? ?????? ? ?????? ???????-?????? ???? ? ?????? ??????,
?? ???? ??????? ?????????? ???????? ? ??-????????????????? ?????????? ???????
?????????? ?? ??????????? ??????????????, ??? ?? ?????????? ????????? ?????? ???.

? ????? ?????????? ? ?????????????? ??????????????????, ?? ?????????????????? ??????????
?? ?????????????? ?? ?????????????? ?????????????? ? ?????????? ?????????? ?? ?
????????????????????? ??? ?? ?????????????? ? ?????????, ? ?????? ?????????????-?????? ??
????????????????? ?? ?????? ?????????????? ? ?????????? ??????????, ?????????????? ??????????????
?? ?????????????? ?????????? ?????????? ??? ?????????????? ?????? ?????????????? ??? ?????????????
?? ??????????????

3) ?????????????? ?????????????? ?? ?????????? ?? ?????? 57, ?????????? 1 ?? ?????
????????????????? ?? ?????????????? ?? ??????????, ?????????????? ?????? ??????????????, ??????????????
?? ?? ?????????? ?? ?????????? ?????????? ?????????????? ?? ?????????????? ??? ?????????????? ?????,
?????? ?????????? ?? ?????????????????? ??? ?????????????? ?? ?????????? ? ?????? ?????????? ??????
????????, ?????? ?????????????? ??????????, ? ??????????????????, ?? ?????? ?????? ?????????? ??
?????????????? ? ??? ?????????????? ?? ?????????????? ??????????

?????????

* ????? ?? ??????????????????: ?????????????????.